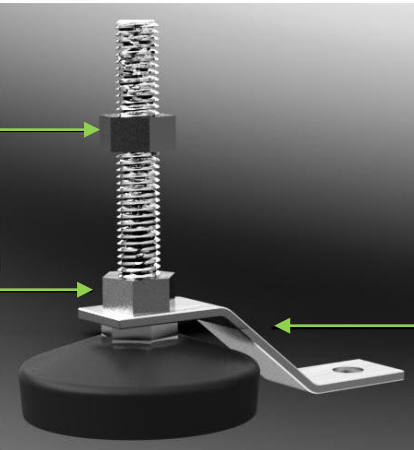
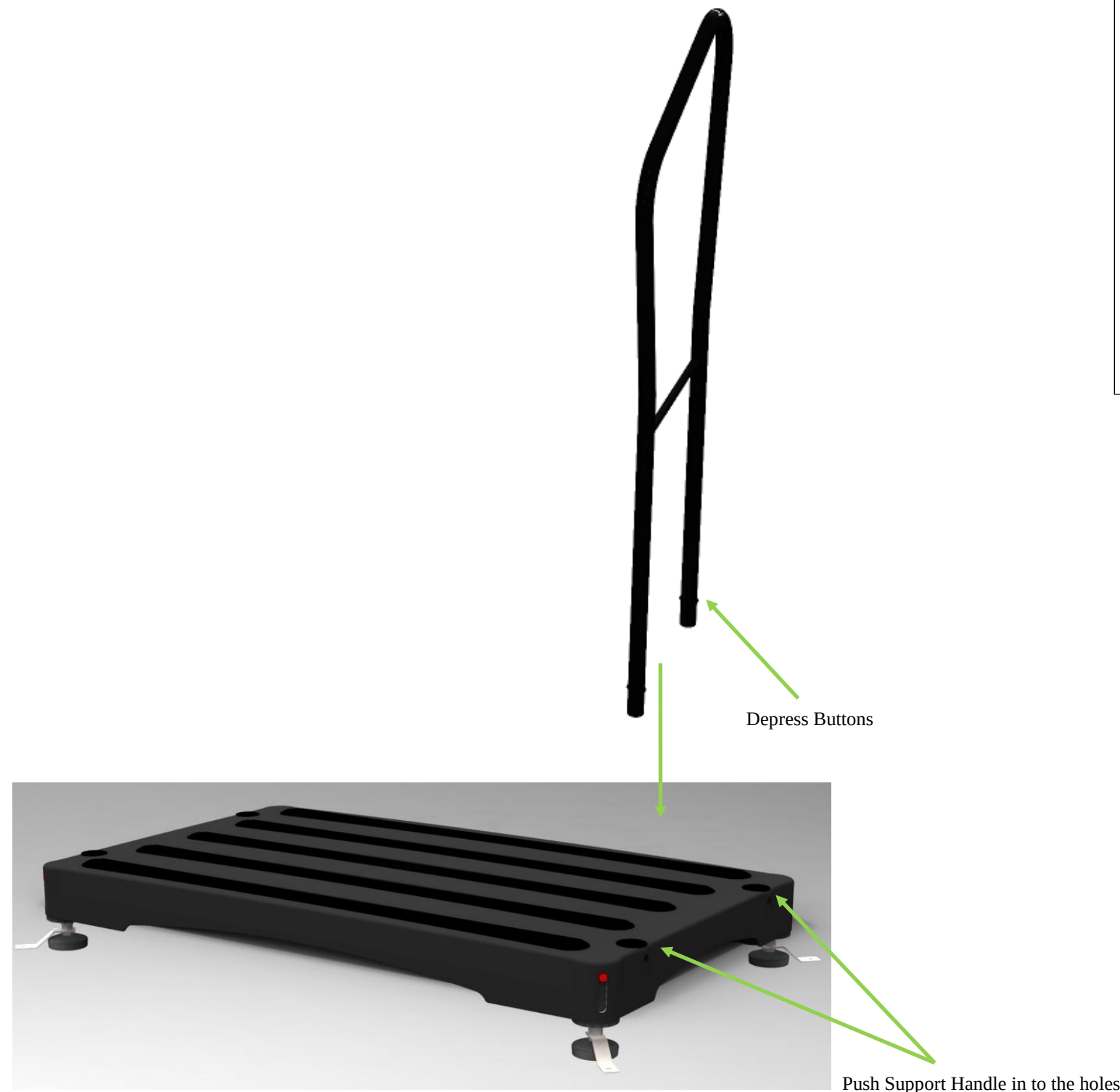


	Security Fixing Kit Installation Guide 1. Fit the angled bar (B) onto the foot, and then screw the nut (C) tightly against it. 2. Refit the feet to the step ensuring the nut (A) is tight against the Adjusting Leg. Please read these instructions along with the instructions on page one. Ensure the step is stable before use. Periodically check and retighten all nuts or other fixings as required.	The angled bars (B) should be fitted to diagonally opposite corners. At least15mm of thread must remain inside the adjusting leg for safe use. Le barre ad angolo (B) deve essere montato angoli diagonalmente opposti. A least15mm di filo deve rimanere all'interno del piedino regolabile per un uso sicuro. Kulma baarit (B) tulee asentaa diagonaalisesti vastakkaisiin kulmiin. Klo least15mm lankana on pysyttävä sisällä säätämällä jalka turvallisesta käytöstä. De vinklede barer (B) skal monteres diagonalt motsatte hjørner. Ved least15mm av tråden må forbli inne i justering bein for sikker bruk. De vinklade stängerna (B) ska monteras diagonalt motsatta hörn. Vid least15mm tråd måste förbli inuti justera benet för säker användning. Les barres obliques (B) doit être installé sur les coins opposés en diagonale. Au least15mm de fil doit rester à l'intérieur de la jambe réglage pour une utilisation sûre. Die abgewinkelten Stangen (B) sollte auf diagonal gegenüberliegenden Ecken versehen sein. Am least15mm Faden muss im Einstellen Bein für den sicheren Einsatz bleiben. Las barras anguladas (B) debe ser instalado en esquinas diagonalmente opuestas. En least15mm de rosca debe permanecer en el interior de la pierna ajustar para un uso seguro. De vinklede stænger (B) skal monteres på diagonalt modsatte hjørner. Ved least15mm af tråd skal forblive inde i justere ben for sikker brug. Οι γωνιακές μπάρες (B) θα πρέπει να τοποθετηθεί σε διαγωνίως αντίθετες γωνίες. Στο νήμα της least15mm πρέπει να παραμείνει μέσα στο πόδι ρύθμιση για την ασφαλή χρήση. As barras de ângulo (B) devem ser instalados em cantos diagonalmente opostos. No least15mm de linha deve permanecer dentro da perna ajuste para o uso seguro. De schuine staven (B) worden aangebracht diagonaal tegenoverliggende hoeken. Op least15mm van draad moet blijven in de het aanpassen van been voor een veilig gebruik.
--	--	--

Fitting the Support Rail(s)



ENGLISH

The Support Handle is designed to assist people who are unsteady on their feet to achieve a more secure transfer using the step. If required a Support handle can be fitted to both sides of the step. It is to be used only when fitted to a Bigfoot Half Step.

Install the Security Fixing kit; do not use the Support Handle without installing the Security Fixing kit. Please refer to the installation guide shown below.

1. To fit remove the two covers at the side of the step, press the two buttons at the base of the handle and insert in to the openings.
2. Before use check the step is secure.
3. Tread centrally onto the step surface avoiding stepping on to the corners or along the edges of the step, do not lean backwards as this is less stable for the user.

FRANÇAIS

La poignée de soutien est conçu pour aider les gens qui sont instables sur leurs pieds pour obtenir un transfert plus sur en utilisant l'etape. Le cas echeant d'une poignée d'appui peut etre monte sur les deux cotes de l'etape. Il doit etre utilise que lorsqu'il est monte sur un demi-prima.

Installez le kit de fixation de securite, ne pas utiliser la poignée de soutien sans avoir a installer le kit de fixation de securite. S'il vous plait se referer au guide d'installation ci-dessous.

1. Pour le montage enlevez les deux couvercles sur le cote de l'etape, appuyez sur les deux boutons a la base de la poignée et l'insérer dans les ouvertures.
2. Avant l'utilisation verifiez l'etape est securisee.
3. La bande de roulement centrale sur la surface en evitant l'etape de monter sur les coins ou le long des bords de l'etape, ne pas se pencher en arriere comme cela est moins stable pour l'utilisateur.

DEUTSCH

Die support-handle wurde entwickelt, um menschen, die unsicher auf den beinen, um eine sichere übertragung über den schritt zu erreichen, sind zu unterstützen. Bei bedarf kann eine unterstützung griff kann an beiden seiten der stufe angebracht werden. Es ist nur zu verwenden, wenn sie auf eine Bigfoot half step ausgestattet.

Installieren sie das sicherheitsupdate befestigungsmaterial; benutzen sie nicht die unterstützung handle ohne installation des sicherheits-kit zur befestigung. Bitte beachten sie die installationsanleitung unten gezeigt.

1. Um fit entfernen sie die beiden abdeckungen an der seite der schritt, drücken sie die beiden tasten an der basis des griffs und stecke in den öffnungen.
2. Vor dem gebrauch überprüfen sie die schritt ist sicher.
3. Lauffläche mittig auf die trittfläche vermeidung treten auf den ecken oder entlang der ränder der schritt nicht hinten lehnen, da dies weniger stabil für den benutzer.

ITALIANO

La maniglia di sostegno ha lo scopo di aiutare le persone che sono instabile in piedi per ottenere un trasferimento più sicuro utilizzando il passo. Se necessario una maniglia di sostegno possono essere montati su entrambi i lati del passaggio. E 'da utilizzare solo se inserito in un mezzo passo Bigfoot.

Installare il kit di fissaggio di sicurezza, non usare la maniglia di sostegno senza installare il kit di fissaggio di sicurezza. Si prega di fare riferimento alla guida di installazione indicato di seguito.

1. Per montare rimuovere i due coperchi sul lato del passo, premere i due pulsanti alla base del manico e inserire nella aperture.
2. Prima dell'uso controllare il passo è sicuro.
3. Battistrada centralmente sulla superficie evitando passo passo su di angoli o lungo i bordi del passo, non sporgetevi come questo è meno stabile per l'utente.

ESPAÑOL

El mango de apoyo está diseñado para ayudar a las personas que son inestables en sus pies para lograr una transferencia más segura utilizando el paso. Si se requiere un mango de soporte se puede montar a ambos lados del paso. Se ha de utilizarse sólo una vez instalado en un paso y medio Bigfoot.

Instale el kit de fijación de seguridad, no use la manija de apoyo sin necesidad de instalar el kit de fijación de seguridad. Por favor, consulte la guía de instalación que se muestra a continuación.

1. Para adaptarse a retirar las dos tapas en el lado del paso, presiona los dos botones en la base de la manija e insertar en las aberturas.
2. Antes del uso compruebe el paso sea seguro.
3. Rodadura centralmente sobre la superficie de paso evitando pisar a lo largo de las esquinas o los bordes del paso, no se incline hacia atrás, ya que es menos estable para el usuario.

NORSK

Support håndtaket er designet for å hjelpe folk som er ustø på beina for å oppnå en sikrere overføring ved hjelp av trinn. Hvis nødvendig en støttehåndtak kan monteres på begge sider av trinnet. Det skal bare brukes når montert på en Bigfoot half step.

Installere sikkerhetsoppdateringen festeutstyr, ikke bruk støttehåndtak uten å installere security fixing kit. Vennligst referer til installasjonen guide vist nedenfor.

1. Å passe fjerne de to dekslene på siden av trinnet, trykke de to knappene på bunnen av håndtaket og sett inn i åpningene.
2. Før bruk sjekk trinnet er sikker.
3. Slitebane sentralt på trinnflate unngå stepping på til hjørnene eller langs kantene av trinnet, ikke helle bakover som dette er mindre stabil for brukeren.

SVENSKA

Den stödhandtag är utformad för att hjälpa människor som är ostadiga på fötterna för att uppnå en säkrare överföring med hjälp av steget. Om det krävs en stödhandtag kan monteras på båda sidor av steget. Det ska endast användas när den är monterad på ett Bigfoot halvt steg.

Montera säkerhet monteringssats, använd inte stödhandtag utan att installera satsen security fastställande. Se installationsguiden som visas nedan.

1. För att passa bort de två täcker sidan av steget, tryck på två knappar vid basen av handtaget och sätt in öppningarna.
2. Före användning kontrollera steget är säker.
3. Bana centralt på stegytan undviker att trampa på i hörnen eller längs kanterna av steget luta dig inte bakåt eftersom det är mindre stabil för användaren.

SUOMI

Tukikahva on suunniteltu auttamaan ihmisiä, jotka ovat epävakaa jaloilleen saavuttaa varmempi siirto käyttämällä vaihe. Tarvittaessa tukikahva voidaan asentaa molemmille puolille vaiheessa. On tarkoituksella käyttää vain silloin, kun asennettu Bigfoot half step.

Asenna security kiinnitystarvikkeet, älä käytä tukikahva asentamatta security kiinnityssarja. Katso asennusohje alla.

1. Sopivaksi poistaa kaksi kantta sivussa vaiheen, paina kaksi painiketta tyvestä kahvaan, ja aseta sisään aukkoihin.
2. Ennen käyttöä tarkista askel on turvallinen.
3. Kulutuspinnan keskitetysti päälle askelman pintaa vältetään astumalla kulmiin tai reunoja pitkin vaiheen, eivät nojautua taaksepäin, koska tämä on vähemmän stabiili käyttäjälle.

PORTUGUÊS

O punho de suporte é projetado para ajudar as pessoas que são instáveis em seus pés para conseguir uma transferência mais segura usando o passo. Se for necessário um cabo de suporte podem ser montados em ambos os lados do degrau. É para ser usada apenas quando instalado num meio tom Bigfoot.

Instale o kit de fixação de segurança, não use o punho de suporte sem instalar o kit de fixação de segurança. Por favor, consulte o guia de instalação mostrado abaixo.

1. Para encaixar remover as duas tampas do lado do degrau, prima dois botões na base do manípulo e introduzir em que as aberturas.
2. Antes de usar verifique o passo é segura.
3. Tread centralmente sobre a superfície do degrau evitando pisar aos cantos ou ao longo das arestas da etapa, não se incline para trás, como isso é menos estável para o utilizador.

NEDERLANDS

De support handle is ontworpen voor mensen die wankel op hun voeten om een veilige overdracht met behulp van de stap te bereiken helpen. Indien gewenst kan een ondersteuningshandgreep kunnen worden aangebracht aan beide zijden van de trede. Het mag alleen worden gebruikt wanneer gemonteerd op een Bigfoot half step.

Installeer de beveiliging bevestigingskit, wees de support handle niet gebruiken zonder het installeren van de security fixing kit. Raadpleeg de installatiehandleiding hieronder.

1. Voor het plaatsen verwijder de twee deksels aan de zijkant van de stap, drukt u op de twee knoppen aan de onderkant van de handgreep en plaats in de openingen.
2. Voor het inchecken gebruik maken van de stap is veilig.
3. Loopvlak centraal op de stap oppervlak vermijden stappen op de hoeken of langs de randen van de trede, niet achteruit leunen, omdat dit minder stabiel voor de gebruiker.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Η λαβή στήριξης έχει σχεδιαστεί για να βοηθήσει τους ανθρώπους που είναι ασταθείς στα πόδια τους για να επιτευχθεί μια πιο ασφαλή μεταφορά χρησιμοποιώντας το βήμα. Εάν απαιτείται μία λαβή υποστήριξης μπορεί να τοποθετηθεί και στις δύο πλευρές της βαθμίδας. Πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο όταν τοποθετείται σε Bigfoot βήμα μισό.

Εγκαταστήστε το κιτ στερέωσης ασφαλείας? Μην χρησιμοποιείτε τη λαβή στήριξης χωρίς να εγκαταστήσετε το κιτ στερέωσης ασφαλείας. Παρακαλούμε ανατρέξτε στον οδηγό εγκατάστασης φαίνεται παρακάτω.

1. Για να χωρέσει αφαιρέσετε τα δύο καλύμματα στο πλάι του σταδίου, πιέστε τα δύο κουμπιά στη βάση της λαβής και στην εισαγωγή εντός των ανοιγμάτων.
2. Πριν από τη χρήση ελέγξτε το βήμα είναι ασφαλή.
3. Πέλμα κεντρικά επάνω από την επιφάνεια αποφεύγοντας βήμα πατώντας πάνω στις γωνίες ή κατά μήκος των ακμών του σταδίου, δεν κλίνει προς τα πίσω, όπως αυτό είναι λιγότερο σταθερό για το χρήστη.

DANSK

Støtteforeningen handle er designet til at hjælpe folk, der er usikre på ladderne for at opnå en mere sikker overførsel ved hjælp af trin. Hvis det kræves et støttehåndtag kan monteres på begge sider af trinnet. Det skal kun bruges, når monteret på en Bigfoot half step.

Installer security fixing kit; brug ikke support handle uden at installere security fixing kit. Der henvises til installationsguiden vist nedenfor.

1. Til at passe fjerne de to dæksler på siden af trinnet, trykke på de to knapper i bunden af håndtaget og sæt ind åbningerne.
2. Før brug kontrolleres skridt er sikker.
3. Slidbane centralt på trinnets overflade undgår at træde på til hjørnerne eller langs kanten af trinnet, ikke læn da dette er mindre stabil for brugeren.



Bigfoot Half-Step Angled Support Handle (Black)



FM 522733

TRENT LANE
CASTLE DONINGTON
DERBY DE74 2PY
ENGLAND
TEL: (01332) 810504
INT: + 44 1332 810504
FAX: (01332) 850830
INT: + 44 1332 850830

Company registered in England:
No. 231734
VAT No. GB 428 4666 26

66097/0414

User Guide

Welcome To Gordon Ellis & Co. Home Healthcare Products



Maximum user weight:
Poids maximum de l'utilisateur:
Maximales Benutzergewicht:
Peso massimo sopportato:
Peso máximo del usuario:
Peso máximo de uso:

Maximumgewicht van gebruiker:
Maks. brugervægt:
Högsta användarvikt:
Maksimum brukervekt:
Suurin käyttöpaino:
Ανώτατο όριο βάρους του χρήστη:



318 kg
700 lbs



Part no.
L'article No.
Teile-Nr.
Codice
N° de pieza:
Peça nº

Onderdeelnr.
Styknr.
Del nr.
Delenr.
Osa nro
Αρ.
Αντάλλακτικού

66097

For other details of Gordon Ellis products
for elderly and disabled people,
please contact your supplier,
or Gordon Ellis direct

www.gordonellis.com
gordon.ellis@gordonellis.co.uk

